

# **Grammar summary**

Spelling Rule 1: after r, к, х, ж, ч, ш, ог щ:

- -ы must be replaced by и
- я must be replaced by a
- -ю must be replaced by y

This affects, for example: nominative plural of nouns: спички, открытки, языки, бабушки; many adjectives: русский, американский.

Spelling Rule 2: after ж, ч, ш, ог щ:

o must be replaced by e (unless stressed)

This affects, for example, the instrumental singular of many nouns: ýлицей, гостиницей, ме́сяцем. It also affects adjectives: neuter nominative singular хорошее.

### Cases

### Nominative

The nominative is used for the grammatical subject of a sentence. It is the form used in the dictionary.

Гость отдыха́ет. The guest is resting.

### Accusative

The accusative is used for the direct object of a verb.

Я ищу́ гости́ницу. I am looking for the hotel.

It is also used after the prepositions в 'in, into', and на 'on, onto' to express movement, in answer to the question куда́ 'where to?'.

Куда́ ты идёшь? В апте́ку. Where are you going? To the chemist's.

#### Genitive

The genitive is used to express possession, the equivalent of the English 's' or 'of'.

стихи́ **Пу́шкина** Pushkin's poetry стака́н **молока́** a glass of milk

#### It is also used:

- after words such as мно́го 'a lot of', ско́лько 'how much?'
   Ско́лько во́дки? How much vodka?
- after a number of prepositions, including: без ('without'), для ('for'), до ('up to, as far as, until'), из ('from, out of'), около ('near, by'), от ('from'), после ('after'), у ('by'), напротив ('opposite'), близко от ('near'), далеко от ('far away from'), недалеко от ('not far from'). кофе без молока coffee without milk

Я живу́ далеко́ от Ло́ндона. I live a long way from London.

- in the Russian equivalent of 'to have' (after the preposition y) У Ива́на есть откры́тка. Ivan has a postcard.
- after нет 'there is no', 'there are no'
   Нет молока́. There is no milk.

#### Dative

The dative is used to express the indirect object, the person or thing to whom something is given, said, etc. Thus it used, for example, after the verbs дать ('to give'), звонить ('to phone'), говорить ('to speak'), подарить ('to give [a present]').

Она потом нам скажет. She will tell us later.

Я ей позвоню. I'll call her.

### It is also used:

- after the prepositions к 'to, towards' and по 'along'.
   Я прие́ду к вам в феврале́. I'll come to see you in February.
- with a number of invariable forms in -o:
   Мне скучно. I am bored.
   Вам хо́лодно? Are you cold?
- to give ages: Ему́ два́дцать два го́да. Не is twenty-two.
- in modal expressions: Мне нельзя́ рабо́тать. I'm not allowed to work.

#### Instrumental

The instrumental is used:

- to give means of transport: автобусом ('by bus'), поездом ('by train').
- to express times of the day: ýтром ('in the morning'), ве́чером ('in the evening').
- after the prepositions c/co ('with'), над ( 'above, over'), ме́жду ('between'), пе́ред ('in front of, before'), под ('underneath, under' [location]), за ('behind' [location]).

Англича́не пьют чай с молоко́м. The English drink tea with milk. Э́то ме́жду гости́ницей и магази́ном. It's between the hotel and the shop.

- to say 'in' a season: ле́том ('in summer), зимо́й ('in winter').

# Prepositional

The prepositional is used after the prepositions в ('in') and на ('on, at') to express location. It is also used after the prepositions o ('about') and при ('by', 'at', 'attached to').

Я живу́ в **Mocквé**. I live in Moscow. докла́д о фемини́зме a paper on feminism

### **Nouns**

### Gender

All Russian nouns have a gender. Nouns ending in a consonant in the nominative singular are masculine (вокза́л 'railway station', хлеб 'bread'). Most nouns ending in -a or -ия are feminine (ви́за 'visa', револю́ция 'revolution'). Nouns ending in -o, -e, or -ие are neuter (сло́во 'word', свида́ние 'meeting'). Nouns ending in a soft sign (-ь) may be either masculine or feminine (день 'day' m, пло́щадь 'square' f).

Masculine nouns ending in a consonant: вокза́л 'station'

singular	plural
вокза́л	вокза́л <u>ы</u>
вокзал	вокза́л <u>ы</u>
вокза́л <u>а</u>	вокза́л <u>ов</u>
вокзалу	вокза́л <u>ам</u>
вокза́л <u>ом</u>	вокзал <u>ами</u>
вокза́л <u>е</u>	вокза́л <u>ах</u>
	вокза́л вокза́л вокза́л <u>а</u> вокза́л <u>у</u> вокза́л <u>ом</u>

Masculine nouns ending in a soft sign (-ь): рубль 'rouble'

	singular	plural
nominative	рубль	рубл <u>и́</u>
accusative	рубль	рубл <u>и́</u>
genitive	рубл <u>я́</u>	рубл <u>е́й</u>
dative	рубл <u>ю́</u>	рубл <u>я́м</u>
instrumental	рубл <u>ём</u>	рубл <u>я́ми</u>
prepositional	рубл <u>е́</u>	рубл <u>я́х</u>

Note: The instrumental singular ending is -ём if stressed (рублём) and -ем if unstressed (го́стем).

Feminine nouns ending in -a: виза 'visa'

	singular	plural
nominative	ви́з <u>а</u>	ви́з <u>ы</u>
accusative	визу	ви́з <u>ы</u>
genitive	ви́з <u>ы</u>	виз
dative	ви́з <u>е</u>	ви́з <u>ам</u>
instrumental	ви́з <u>ой</u>	ви́з <u>ами</u>
prepositional	ви́з <u>е</u>	ви́з <u>ах</u>

Note: Sometimes an extra vowel (-o- or -e-) appears in the genitive plural, especially where the stem ends in more than one consonant: буты́лка, gen. pl. буты́лок; ба́бушка, gen. pl. ба́бушек.

Feminine nouns ending in -ия: революция 'revolution'

singular

plural

nominative accusative genitive dative instrumental

prepositional

револю́ц<u>ия</u> револю́ц<u>ию</u> револю́ции револю́ц<u>ии</u> револю́ц<u>ий</u> револю́ц<u>ий</u> револю́ц<u>иям</u>

револю́ц<u>ии</u> револю́ц<u>ией</u> револю́ции

революц<u>иями</u> революц<u>иями</u> революциях

Feminine nouns ending in a soft sign (-ь): площадь 'square'

singular

plural

nominative accusative genitive dative instrumental prepositional

пло́щад<u>ь</u> пло́щад<u>ь</u> пло́щади пло́щад<u>и</u> пло́щад<u>и</u> площад<u>е́й</u> площадя́м

пло́щад<u>ью</u> пло́ща<u>ди</u>

плошади

площад<u>я́ми</u> площад<u>я́х</u>

Neuter nouns ending in -o: слово 'word'

singular

plural слова́

слов<u>а</u>

nominative accusative genitive dative instrumental

сло́в<u>о</u> сло́в<u>а</u> сло́в<u>а</u> сло́в<u>у</u> сло́в<u>ом</u>

слов слов<u>а́м</u> слов<u>а́ми</u>

prepositional

сло́в<u>е</u>

слов<u>а́х</u>

#### Notes:

1 Some neuter nouns are indeclinable (that is, they only have a single form, whatever their case or number): авокадо, метро, кино.

2 Sometimes an extra vowel (-o- or -e-) appears in the genitive plural, especially where the stem ends in more than one consonant: окно, gen. pl. окон; письмо, gen. pl. письмо.

Neuter nouns ending in -ие: свидание 'meeting'

singular

plural

nominative accusative genitive dative instrumental prepositional

свида́н<u>ие</u> свида́н<u>ие</u>

свида́н<u>ия</u> свида́н<u>ия</u> свида́н<u>ий</u>

свида́н<u>ию</u> свида́н<u>ием</u>

свидании

свидания

свида́н<u>иям</u> свида́н<u>иями</u> свида́н<u>иях</u>

### Animate nouns

The accusative singular of masculine animate nouns (nouns referring to people and animals) is the same as the genitive singular, i.e. -a or -я.

Я знаю Ива́на. I know Ivan.

Вы знаете гостя? Do you know the guest?

The accusative plural of animate nouns of all genders is the same as the genitive plural.

Я не люблю́ писа́телей. I don't like writers.

Он не любит женщин. He doesn't like women.

Adjectives, possessives, and pronouns referring to singular masculine animate nouns in the accusative and all plural animate nouns in the accusative will also have the same form as the genitive.

Я знаю вашего гостя. I know your guest.

# Adjectives

Adjectives change form according to the gender, number, and case of the noun they refer to. Most adjectives have 'hard' endings. Example: кра́сный 'red'.

nominative accusative genitive dative instrumental prepositional	таѕсиlіпе кра́сн <u>ый</u> кра́сн <u>ый</u> кра́сн <u>ого</u> кра́сн <u>ому</u> кра́сн <u>ым</u> кра́сн <u>ом</u>	feminine кра́сн <u>ая</u> кра́сн <u>ую</u> кра́сн <u>ой</u> кра́сн <u>ой</u> кра́сн <u>ой</u> кра́сн <u>ой</u>	neuter кра́сн <u>ое</u> кра́сн <u>ого</u> кра́сн <u>ого</u> кра́сн <u>ому</u> кра́сн <u>ым</u> кра́сн <u>ом</u>	plural кра́сн <u>ые</u> кра́сн <u>ые</u> кра́сн <u>ых</u> кра́сн <u>ым</u> кра́сн <u>ыми</u> кра́сн <u>ых</u>
---	---	--	---	---

Это новая гостиница. It's a new hotel.

Они живут в маленьком доме. They live in a small house.

- 1 Some adjectives have the stressed ending -ой in the masculine nominative and accusative singular. Examples: голубой, молодой.
- 2 Many adjectives are affected by Spelling Rule 1. Examples: ру́сский, америка́нский.

A relatively small number of adjectives have 'soft' endings. Example: си́ний 'dark blue'.

nominative accusative genitive dative instrumental prepositional	masculine си́н <u>ий</u> си́н <u>ий</u> си́н <u>его</u> си́н <u>ему</u> си́н <u>им</u>	feminine си́н <u>яя</u> си́н <u>юю</u> си́н <u>ей</u> си́н <u>ей</u> си́н <u>ей</u>	neuter си́н <u>ее</u> си́н <u>ее</u> си́н <u>его</u> си́н <u>ему</u> си́н <u>им</u>	plural си́н <u>ие</u> си́н <u>ие</u> си́н <u>их</u> си́н <u>им</u>
prepositional	синем	син <u>еи</u>	си́н <u>ем</u>	син <u>их</u>

A number of adjectives are affected by both Spelling Rules: masculine nominative singular хоро́ший, neuter nominative singular хоро́шее, masculine genitive singular хоро́шего, nominative plural хоро́шие.

Short form adjectives

Short form adjectives have four different forms, agreeing with the subject: masculine, feminine, neuter, or plural.

	masculine	feminine	neuter	plural
busy	занят	занят <u>а́</u>	за́нят <u>о</u>	за́нят <u>ы</u>
free	свобо́ден	свобо́дн <u>а</u>	свобо́дн <u>о</u>	свобо́дн <u>ы</u>

Он **свобо́ден**? Is he free? Она́ о́чень занята́. She's very busy.

### **Possessives**

The possessives мой 'my', твой 'your (familiar singular)', свой 'one's own', наш 'our', and ваш 'your (formal singular; plural)' are similar to adjectives in Russian. They change form according to the gender, case, and number of the noun they refer to.

Мой брат и твоя́ тётя. My brother and your aunt.

Наше свидание сего́дня в три часа́. Oùr meeting is today at three.

a la	masculine	feminine	neuter	plural
nominative	мо <u>й</u>	мо <u>я́</u>	мо <u>ё</u>	мо <u>и́</u>
accusative	мо <u>й</u>	мо <u>ю́</u>	мо <u>ё</u>	мо <u>и́</u>
genitive	мо <u>его</u>	мо <u>е́й</u>	мо <u>его</u>	MO <u>ÚX</u>
dative	мо <u>ему́</u>	мо <u>е́й</u>	мо <u>ему́</u>	мо <u>и́м</u>
instrumental	мойм	мо <u>е́й</u>	моим	мо <u>ими</u>
prepositional	мо <u>ём</u>	мо <u>е́й</u>	мо <u>ём</u>	мо <u>и́х</u>

твой and свой have the same endings as мой.

	masculine	feminine	neuter	plural
nominative	наш	нáш <u>а</u>	наш <u>е</u>	на́ш <u>и</u>
accusative	наш	нашу	наш <u>е</u>	наши .
genitive	наш <u>его</u>	наш <u>ей</u>	на́ш <u>его</u>	наш <u>их</u>
dative	на́ш <u>ему</u>	наш <u>ей</u>	наш <u>ему</u>	наш <u>им</u>
instrumental	наш <u>им</u>	наш <u>ей</u>	нашим	на́ш <u>ими</u>
prepositional	на́ш <u>ем</u>	наш <u>ей</u>	наш <u>ем</u>	на́ш <u>их</u>

ващ has the same endings as наш.

eró 'his', 'its' (masculine/neuter noun), eë 'her', 'its' (feminine noun), and ux 'their' are indeclinable: they do not change form according to the gender, case, or number of the noun they describe.

Это его тапочки. Those are his slippers.

Её брат. Her brother.

свой, the reflexive possessive, refers back to the topic of the sentence, meaning 'one's own', 'my', 'your', 'his', etc.

У меня́ **сво**й интере́сы, а у тебя́ — **сво**й. I have my interests, you have yours.

### Pronouns

	1	you	he	she	it	we	you	they	
nominative	Я	ТЫ	он	она	оно́	МЫ	ВЫ	они	
accusative	меня́	тебя́	(н)его	(н)её	(н)его	нас	вас	(н)их	,
genitive	меня́	тебя́	(н)его	(н)её	(н)его	нас	вас	(н)их	
dative	мне	тебе́	(н)ему	(н)ей/(н)е́ю	(н)ему́	нам	вам	(н)им	
instrumental	мной	тобо́й	(н)им	(н)ей	(н)им	нами	вами	(н)ими	
prepositional	мне	тебе́	нём	ней	нём	нас	вас	них	

The forms of он, она, оно, and они with an initial н- are used after prepositions.

У него есть план города. Не has a city plan.

Ты скуча́ешь по нему́? Do you miss him?

Я не хочу́ говори́ть с ни́им. I don't want to speak to them.

### Notes

1 'you' forms: ты is singular and familiar: it is used when speaking to a person you know well, or to a child. вы is plural or polite singular: it is used when speaking to a group of people, or to one person with whom you are on formal terms.

2 он 'he'/'it' is used to refer to males and masculine nouns. она 'she'/'it' is used for female persons and feminine nouns. оно 'it' is used for neuter nouns.

3 они́ 'they' is used to refer to people and nouns of any gender in the plural.

### The reflexive pronoun

accusative себя́
genitive себя́
dative себе́
instrumental собо́й
prepositional себе́

себя́ means 'oneself', 'myself', 'yourself', and so on, although it is sometimes not translated.

Ты стра́нно **себя́** ведёшь. You're behaving oddly. Он то́лько ду́мает о **себе́**. He only thinks of himself.

# что ('what'), кто ('who')

nominative что KTO accusative что κοιό genitive чего κοιό dative чему KOMÝ instrumental чем кем prepositional чём ком

У кого́ есть хлеб? Who has the bread?

О чём вы думаете? What are you thinking about?

э́тот 'this' an	d ToT 'that'			
nominative accusative genitive dative instrumental prepositional	masculine э́тот э́тот э́т <u>ого</u> э́т <u>ому</u> э́т <u>им</u> э́т <u>ом</u>	feminine э́т <u>а</u> э́т <u>у</u> э́т <u>ой</u> э́т <u>ой</u> э́т <u>ой</u>	neuter э́т <u>о</u> э́т <u>ого</u> э́т <u>ому</u> э́т <u>им</u> э́т <u>ом</u>	plural э́т <u>и</u> э́т <u>их</u> э́т <u>им</u> э́т <u>ими</u> э́т <u>ими</u>
nominative accusative genitive dative instrumental prepositional	masculine TOT TOT TOFÓ TOMÝ TEM TOM	feminine т <u>а</u> т <u>у</u> т <u>ой</u> т <u>ой</u> т <u>ой</u>	neuter T <u>o</u> T <u>oró</u> T <u>omý</u> T <u>em</u>	plural т <u>е</u> т <u>е</u> т <u>ех</u> т <u>ем</u> т <u>еми</u>
prepositional	IOM	Т <u>ой</u>	TOM	TAY

TOM

тех

# друг друга ('each other')

accusative друг друга genitive друг друга dative друг другу instrumental друг с другом prepositional друго друге

Они́ хорошо́ зна́ют друг дру́га. They know each other well. Мы помогаем друг другу. We help each other.

### Adverbs

Russian adverbs do not change form. Many end in -o: хорошо́ ('well'), пло́хо ('badly'), гро́мко ('loudly'), бы́стро ('quickly'). Он говори́т бы́стро и ти́хо. He speaks quickly and quietly. Я читаю медленно по-русски. I read Russian slowly. Она́ гро́мко говори́т. She speaks loudly.

# **Negatives**

To make a sentence negative, He is added before the word which is negated.

Я не знаю. I don't know.

Ты хо́чешь и́ли не хо́чешь? Do you want to, or don't you? Это не Ива́н Серге́евич. That isn't Ivan Sergeevich.

# 'Double negatives'

With the negatives никогда́ ('never'), никто́ ('nobody'), ничего́ ('nothing'), ника́к ('in no way'), and нигде́ ('nowhere'), не is also used with the verb.

Я ничего́ не знаю о футбо́ле. I don't know anything about football. Никто́ меня́ не понима́ет. Nobody understands me.

### Verbs

Type la verbs (stem ending in a vowel)

работать - to work (stem: работа-)

я работаю I work

ты работаешь you work [familiar singular]

он, она́, оно́ **рабо́та<u>ет</u>** he, she, it works

мы работаем we work

вы работаете you work [polite singular, plural]

они **работают** 

# Type Ib verbs (stem ending in a consonant)

ждать - to wait éхать - to go (by transport)

(stem: жд-) (stem: éд-)

я жду I wait я еду I go ты ждёшь you wait ты едешь you go

он, она́, оно́ ждёт he, she, it waits он, она́, оно́ е́дет he, she, it goes мы ждём we wait мы едем we go вы ждёте you wait вы едете

you go они ждут they wait они едут they go

If the verb is stressed on the ending, it has -ë- instead of -e-.

### Type II verbs

говори́ть - to speak, talk любить - to love (stem: robop-) (stem: любл-, люб-) я говорю l speak я люблю I love ты говоришь you speak ты любишь you love он говорит he speaks он **любит** 

he loves мы говор<u>и́м</u> we speak мы любим we love вы говорите you speak вы любите you love они говорят they speak они любят they love

Some verbs, such as любить above, have a slightly different stem from the second person singular onwards.

### Reflexive verbs

Reflexive verbs have an additional reflexive ending: -cs after a final consonant and -сь after a final vowel.

наде́яться la - to hope волноваться la – to worry (stem: надé-)

(stem: волнý-)

я надеюсь I hope я волную<u>сь</u> I worry ты надеешься you hope ты волну́ешься you worry он, она, оно

он, она, оно наде́ет<u>ся</u>

he/she/it hopes волну́ет<u>ся</u> he/she/it worries мы надеемся we hope мы волну́емся we worry вы надеетесь you hope вы **волну́ете<u>сь</u>** you worry они **надеют<u>ся</u>** they hope они волнуются they worry

# Imperfective and perfective verbs

Most Russian verbs actually exist as not one, but two verbs: an imperfective verb and a perfective verb. These two verbs are used as the basis for different tenses. For example, the present tense can only be formed from the imperfective, whereas adding the normal verb endings to a perfective creates a future tense. Both imperfective and perfective can be used to form past tenses, although with slightly different meanings.

# The present

The present tense is formed from imperfective verbs only. Note that the Russian present tense can be translated in one of two ways in English, depending on the context: 'I shop' or 'I am shopping'.

Мы де́лаем поку́пки. We are doing the shopping. Они слу́шают о́перу. They are listening to an opera.

# The perfective future

The perfective future is formed by adding the normal type Ia, Ib, or II endings to a perfective infinitive. This tense is used to refer to a one-off event in the future, or to stress the result or completion of a future action.

За́втра мы сде́лаем поку́пки. Tomorrow we will do the shopping. Они́ послу́шают о́перу. They will listen to an opera.

# The imperfective future

The imperfective future is formed from the appropriate form of быть 'to be' followed by the imperfective infinitive. It is used to refer to repeated events in the future, or to stress the ongoing or habitual nature of a future event.

I will lie / will be lying you will lie / will be lying he, she, it will lie / will be lying we will lie / will be lying you will lie / will be lying they will lie / will be lying

Я бу́ду весь день лежа́ть на пля́же. I will lie on the beach all day.

### The past tense

The past tense is formed from the imperfective or the perfective infinitive, with the final -ть replaced by -л, plus a feminine, neuter, or plural ending if required. If the verb is reflexive, the ending -ся (after a consonant) or -сь (after a vowel) appears at the very end of the form.

	masculine	feminine	neuter	plural
жить	жи <u>л</u>	жи <u>ла́</u>	жи́ло	жи́ли
быть	бы <u>л</u>	бы <u>ла</u>	было	были
работать	рабо́та <u>л</u>	рабо́та <u>ла</u>	работало	работали
роди́ться	роди <u>лся</u>	роди <u>ла́сь</u>	родилось	родились

# The imperfective past

The imperfective past is used to refer to repeated events in the past, or to stress the ongoing or habitual nature of a past event.

Вы всегда́ жи́ли (imperf.) в Каза́ни? Have you always lived in Kazan?

Мой па́па рабо́тал (imperf.) на фа́брике. My father worked in a factory.

# The perfective past

The perfective past refers to a one-off event in the past, or stresses the result or successful completion of an action.

Я родился (perf.) в Москве́. I was born in Moscow.

Я получи́л (perf.) работу в Каза́ни. I got work in Kazan.

### The conditional

The conditional is formed by using the word бы with an imperfective or perfective past. бы usually appears either as second word in the sentence or immediately after the verb.

Éсли бы я был свободен, я бы пое́хал с ва́ми. I would go with you if I were free.

Я бы хоте́л пойти́ с тобо́й. I would like to go with you.

### The verb 'to be'

The verb быть 'to be' is dropped in the present tense. In writing it is sometimes replaced by a dash.

Я - Ни́на. I am Nina.

Она - москвичка. She is a Muscovite.

The forms of быть on their own express the future tense 'I will be', 'you will be', etc.

Я там бу́ду. I will be there.

Что бу́дет за́втра? What's happening tomorrow?

The past tense of быть is regular.

Я там был. I was there.

Она была́ москвичка. She was a Muscovite.